

GARMIN.

سلسلة nüvi® 1200/1300/1400

كُنَيْب المالك



للاستخدام مع طرازات nüvi الآتية:

1260 ، 1255 ، 1250 ، 1245 ، 1240 ، 1210 ، 1200

1390 ، 1370 ، 1350 ، 1340 ، 1310 ، 1300

1490 ، 1450 ، 1440 ، 1410



Garmin Corporation
رقم 68
Jangshu 2nd Road
Sijhih, Taipei County,
Taiwan
الهاتف 886/2.2642.9199
الفاكس 886/2.2642.9099

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House
Hounslow Business Park,
Southampton, Hampshire, SO40 9LR UK
الهاتف +44 (0) 870.8501241 (خارج المملكة المتحدة)
0808 2380000 (داخل المملكة المتحدة)
الفاكس 44+ (0) 870.8501251

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street,
Olathe, Kansas 66062,
USA
الهاتف 397.8200 (913) أو
800.1020 (800)
الفاكس 397.8282 (913)

كُلّ الحقوق محفوظة، باستثناء ما هو مذكور في هذا الإعلان بشكل صريح، لا يجوز إعادة إنتاج أو نسخ أو نقل أو نشر أو تنزيل أو تخزين بأي وسيلة تخزين أي جزء من هذا الكتيّب، لأي غرض كان بدون الموافقة الخطية المسبقة من Garmin. تسمح Garmin بموجب هذا الإذن بتنزيل نسخة واحدة من هذا الكتيّب في محرك القرص الثابت أو وسائط تخزين إلكترونية أخرى ليتم عرضه وطباعة نسخة واحدة من هذا الكتيّب أو أية مراجعة له، شرط أن تحتوي هذه النسخة الإلكترونية أو المطبوعة لهذا الكتيّب على النص الكامل لإشعار حقوق التأليف والنشر هذه وأن يُمنع منعاً باتاً أي توزيع تجاري غير مصرح به لهذا الكتيّب أو لأي مراجعة له.

تخضع المعلومات الموجودة في هذا المستند إلى التغيير من دون الإشعار بذلك. تحتفظ Garmin بحق تغيير منتجاتها أو تحسينها وتغيير المحتوى وهي غير ملزمة بإعلام أي شخص أو مؤسسة بمثل هذه التغييرات أو التحسينات. اذهب إلى موقع Garmin على ويب (www.garmin.com) للحصول على التحديثات الحالية والمعلومات الإضافية فيما يتعلق باستخدام هذا المنتج ومنتجات أخرى من Garmin وبشغليها.

®Garmin، وشعار Garmin، و®MapSource، و®nüvi علامات تجارية لـ Garmin Ltd أو شركاتها التابعة، وهي مسجلة في الولايات المتحدة الأمريكية ودول أخرى. Garmin Lock™ و myGarmin™ و myGarmin Agent™ و ecoRoute™ و cityXplorer™ و nüMaps Guarantee™ هي علامات تجارية لـ Garmin Ltd أو شركاتها التابعة. لا يجوز استخدام هذه العلامات التجارية من دون الحصول على الإذن الصريح من Garmin.

إن علامة Bluetooth® المكتوبة وشعاراتها هي ملك Bluetooth SIG, Inc.، وأي استخدام لمثل هذا الاسم من قبل Garmin يخضع لترخيص. Windows® علامة تجارية مسجلة لـ Microsoft Corporation في الولايات المتحدة و/أو دول أخرى. Mac® علامة تجارية مسجلة لـ Apple Computer, Inc. و microSD™ علامة تجارية لـ SanDisk أو شركاتها التابعة.



10	توفير الملاحظات حول نقاط الاهتمام
10	البحث عن مكان من خلال تهجئة الاسم.....
11	البحث بالقرب من موقع آخر.....
12	البحث عن أماكن عُثر عليها مؤخراً
13	البحث عن مكان باستخدام الخريطة
14	إدخال الإحداثيات
14	استخدام ملاحه الصور
15	استخدام صفحات الخريطة
16	عرض حاسوب الرحلة
16	عرض قائمة المنعطفات
17	عرض صفحة المنعطف التالي
17	عرض صفحة عرض ملتقى الطرق.....
18	استخدام صفحة خريطة المشاة.....

جدول المحتويات

	طرازات سلسلة nüvi
iv	1200/1300/1400
1	الشروع في العمل
1	نظرة حول nüvi
1	استخدام القائمة الرئيسية
2	إعداد nüvi
4	استخدام زر التشغيل
4	ضبط حجم الصوت
4	الملاحه بين الشاشات
4	البحث عن وجهتك
6	التنقل في وضع الاستخدام "مشاة"
7	إضافة محطة توقف
7	تغيير الوجهات
7	سلوك تحويلة
7	إيقاف مسار الرحلة
8	إلى أين؟
8	البحث عن عنوان
8	اختيار موقع منزل
9	استخدام صفحة اذهب!

34	استخدام حركة مرور	19	إجراء مكالمات هاتفية لاسلكية
	التعرف على مستقبل حركة المرور FM	19	إقران هاتفك
34	TMC	20	تلقي مكالمة
	التعرف على مستقبل حركة المرور FM	21	مكالمة جارية
35	TMC	21	الوصول إلى قائمة الهاتف
35	تلقي معلومات عن حركة المرور	24	إدارة الملفات
36	حركة المرور في منطقتك	24	أنواع الملفات المعتمدة
36	حركة المرور على مسار رحلتك	24	توصيل nüvi الخاص بك بالحاسوب
37	عرض خريطة حركة المرور	25	نقل ملفات
37	عرض ازدحامات حركة المرور	25	حذف ملفات
37	الاطلاع على العروض	26	استخدام الأدوات
38	تخصيص nüvi	26	الوصول إلى الإعدادات
38	تغيير إعدادات النظام	26	استخدام "أين أنا الآن؟"
39	تغيير إعدادات الملاحاة	26	الوصول إلى التعليمات
39	ضبط إعدادات العرض	27	استخدام عارض الصور
40	تحديث إعدادات الوقت	28	الوصول إلى بياناتي
40	اختيار اللغات	28	استخدام الساعة العالمية
41	تغيير إعدادات الخريطة	28	استخدام الحاسبة
41	تغيير إعدادات الأمان	28	استخدام محوّل الوحدات
42	اختيار خيارات تقنية Bluetooth	29	استخدام ecoRoute™
43	تغيير إعدادات النقاط القريبة	32	إعادة تعيين بيانات ecoRoute
43	عرض معلومات الأشتراك بحركة المرور	33	الاطلاع على العروض

57	استكشاف الأخطاء وإصلاحها	44	استعادة كل الإعدادات
60	فهرس	45	ملحق
		45	الاعتناء بـ nüvi
		46	تأمين nüvi
		47	معايرة الشاشة
		47	تحديث البرنامج
		47	مسح بيانات المستخدم
		47	معلومات عن البطارية
		48	شحن nüvi
		48	تغيير المنصهر
		48	إزالة nüvi وتركيبه
		49	تركيب لوح القيادة
		49	nüMaps Guarantee™
		50	خرائط إضافية
		50	حول إشارات أقمار GPS
		50	إضافات وملحقات اختيارية
		52	دليل السفر من Garmin
		52	الاتصال بـ Garmin
		52	تسجيل nüvi
		53	المواصفات
		56	بيان التقيّد
		56	اتفاقية ترخيص البرنامج

سلسلة طرازات nüvi ١٤٠٠/١٣٠٠/١٢٠٠

الطراز	Bluetooth® Technology	مساعدة لمعرفة الطرقات	عرض ملتقى الطرق	يلفظ أسماء الشوارع	حدود السرعة في صفحة الخريطة
1200				✓	
1210/1260 /1410	✓			✓	✓
1240/1250				✓	✓
1245/1255 /1350		✓		✓	✓
1300		أوروبا فقط		✓	أوروبا فقط
1310	✓	أوروبا فقط		✓	✓
1340		أوروبا فقط		✓	✓
1370	✓	✓		✓	✓
1440/1450		✓	✓	✓	✓
1390/1490	✓	✓	✓	✓	✓

ملاحظة: اذهب إلى www.garmin.com أو راجع محتويات التغليف في علبة المنتج للحصول على مزيد من المعلومات.



الشروع في العمل

استخدام القائمة الرئيسية



- 1 قوة أقمار GPS الاصطناعية.
- 2 حالة تقنية Bluetooth.
- 3 المس لاختيار وضع استخدام.
- 4 الوقت الحالي. المس لتغيير إعدادات الوقت.
- 5 حالة البطارية.
- 6 المس لإيجاد وجهة.
- 7 المس لعرض الخريطة.
- 8 المس لإجراء مكالمة عند الاتصال بهاتف محمول متوافق في بعض الطرازات.
- 9 المس لضبط حجم الصوت.
- 9 المس لاستخدام الأدوات شأن إعدادات، ومساعدة.

معاينة nüvi

زر الطاقة:
المس لتشغيل nüvi وإيقاف تشغيله.



مكبر الصوت

موصل USB صغير

فتحة microSD™
card

ميكروفون

ملاحظة: حسب طراز nüvi، قد تبدو بعض الصور وصور الشاشة مختلفة.



إعداد nüvi

قبل تركيب nüvi، راجع دليل المعلومات الهامة حول السلامة والمنتج للحصول على معلومات حول القوانين المتعلقة بتركيب الريح.

تركيب nüvi

1. انزع البلاستيك الشفاف من أداة الالتصاق. ضع أداة الالتصاق على زجاج المركبة الامامي.
2. أعكس الذراع إلى الخلف نحو حاجب الريح.
3. أطبق القاعدة على أداة الالتصاق.
4. قم بتوصيل كبل الطاقة الخاص بالمركبة في الجهة الخلفية من nüvi.
5. قم بتوصيل الطرف الآخر من كبل الطاقة الخاص بالمركبة بمنفذ طاقة في مركبتك. يجب أن تعمل الوحدة تلقائياً إذا كانت متصلة وإذا كانت المركبة مشغلة. اتبع التعليمات على الشاشة.
6. ثبتت الجهة السفلى من nüvi في القاعدة.
7. حرك nüvi إلى الخلف حتى يستقر في مكانه.
8. إذا كنت تستخدم مستقبل حركة المرور في أوروبا، قم بتوصي الهوائي الخارجي بمستقبل حركة المرور ثم قم بتثبيته بإحكام بحاجب الريح باستخدام أدوات الالتصاق. (إن أجهزة استقبال حركة المرور مضمنة في بعض حزم nüvi راجع الصفحة iv).



تحذير: يحتوي هذا المنتج على بطارية ليثيوم أيون. لتفادي تعرض الوحدة للخطر، أخرجها من المركبة لدى الخروج أو احفظها بعيداً عن أشعة الشمس المباشرة.

والمشي. خرائط cityXplorer غير مضمنة مع nūvi. راجع الموقع www.garmin.com لشراء خرائط cityXplorer™.

لتغيير وضع الاستخدام:

1. من القائمة الرئيسية، المس رمز وضع الاستخدام في الزاوية العلوية اليسرى.
2. اختر وضعاً، والمس موافق.
3. المس نعم، واتبع التعليمات على الشاشة لتكوين الإعدادات.

الملاحة خارج الطريق

إذا كنت لا تتبّع الطرقات الرئيسية أثناء الملاحة، استخدم وضع خارج الطريق. المس أدوات < إعدادات < ملاحة < تفضيل مسار الرحلة < خارج الطريق < موافق.

التقاط أقمار صناعية

1. اذهب إلى منطقة في الهواء الطلق، بعيداً عن المباني العالية والأشجار.
2. قم بتشغيل nūvi.

قد يستغرق التقاط إشارات أقمار صناعية بضعة دقائق. تشير الأشرطة إلى قوة الأقمار الصناعية. عندما يصبح شريط واحد على الأقل أخضر، فهذا يعني أن nūvi قد التقط إشارات أقمار صناعية.

اختيار وضع استخدام



مشياً



دراجة هوائية



سيارة

يقدم لك nūvi عدة أوضاع استخدام لطرق الملاحة. يتم احتساب التوجيه بشكل مختلف وذلك استناداً إلى وضع الاستخدام. على سبيل المثال، في وضع الاستخدام "مشاة" وخرائط cityXplorer™ مجمّلة، يحتسب nūvi مسار رحلة ويستخدم مزيجاً من خيارات المواصلات العامة، مثل ركوب الحافلة، ونفق المشاة،

استخدام زر التشغيل

اضغط زر التشغيل وحرره بسرعة لعرض خيارات إضافية:

- المس  و  لضبط إضاءة الشاشة.
- المس **إيقاف الشاشة** للوقاية من لمس الشاشة العرضي.
- المس **إيقاف التشغيل** لإيقاف تشغيل nüvi. يمكنك أيضا إيقاف تشغيل nüvi من خلال الضغط باستمرار على زر التشغيل لحوالي ثلاث ثوانٍ.

إعادة تعيين nüvi

إذا توقف nüvi عن العمل، أعد تعيين nüvi من خلال الضغط باستمرار على زر التشغيل.

ضبط حجم الصوت

من القائمة الرئيسية، المس **حجم الصوت**. المس  و  لضبط حجم الصوت. المس المربع بالقرب من **كتم الصوت** لكتم كل الصوت.

الملاحة بين الشاشات

- للعودة بسرعة إلى القائمة الرئيسية، المس باستمرار .
- المس  و  لرؤية المزيد من الخيارات. المس باستمرار للتمرير بسرعة أكبر.

البحث عن وجهتك

توفّر صفحة "إلى أين؟" فئات عديدة مختلفة لتستخدمها أثناء البحث عن عناوين ومدن ومواقع أخرى. تحتوي الخريطة المفصلة التي تم تحميلها إلى nüvi على ملايين نقاط الاهتمام، شأن المطاعم والفنادق وخدمات السيارات.

1. المس إلى أين؟.



4 اختر وجهة.



2 اختر فئة.



5. المس أذهب!



3 اختر فئة فرعية.



.cityXplorer

1. اختر مسار رحلة من صفحة خيارات مسار الرحلة لعرض صفحة دليل الرحلة. يُقدم كل مسار رحلة في الصفحة مزيجاً مختلفاً من خيارات المواصلات العامة أو مشياً.



2. المس بدء.



الملاحة في وضع الاستخدام "مشاة"

استخدام صفحة دليل الرحلة في وضع الاستخدام "مشاة"، تظهر صفحة دليل الرحلة بعد لمس أذهب!

اختر جزءاً من مسار الرحلة لعرض تعليمات مفصلة أكثر، أو المس بدء لإنشاء مسار رحلة.



استخدام صفحة خيارات مسار الرحلة

في وضع الاستخدام "مشاة"، تظهر صفحة خيارات مسار الرحلة بعد لمس أذهب! إذا كانت لديك خرائط cityXplorer™ للمنطقة الحالية محملة في nüvi. راجع الموقع www.garmin.com لشراء خرائط

سلوك تحويلة

1. أثناء الملاحة على مسار رحلة، المس .
 2. المس  أو .
- إذا كان مسلك الرحلة الذي تعتمد عليه حالياً هو الخيار المنطقي الوحيد، قد لا يحتسب nüvi تحويلة.

إيقاف مسار الرحلة

1. على مسار رحلة نشط، المس قائمة.
2. المس إيقاف.

إضافة محطة توقف

1. أثناء الملاحة على مسار رحلة، المس  < إلى أين؟.
2. البحث عن محطة توقف إضافية.
3. المس أذهب!.
4. المس إضافة **منقطة وسيطة** لإضافة محطة التوقف هذه قبل وجهتك النهائية.

تغيير الوجهات

1. أثناء الملاحة على مسار رحلة، المس  < إلى أين؟.
2. البحث عن محطة توقف إضافية.
3. المس أذهب!.
4. المس اختيار **كوجهة جديدة** لجعلها وجهتك النهائية.

5. أدخل اسم الشارع، والمس تم.
6. اختر الشارح الصحيح في القائمة، إذا كان الأمر ضرورياً.
7. المس العنوان، إذا كان الأمر ضرورياً.

اختيار موقع منزل

قم باختيار موقع المنزل للمكان الذي غالباً ما تعود إليه.

1. لاختيار موقع المنزل، المس إلى أين؟ < اذهب إلى المنزل.
2. قم بتحديد خيار:
 - أدخل عنوانك.
 - استخدم موقعك الحالي.
 - اختر من قائمة بمواقع عُثر عليها مؤخراً.

الذهاب إلى المنزل

للملاحة إلى المنزل بعد أن قمت باختيار موقع المنزل، المس إلى أين؟ < اذهب إلى المنزل.

إلى أين؟

توفّر صفحة "إلى أين؟" فئات مختلفة يمكنك استخدامها للبحث عن مواقع لمعرفة كيفية القيام ببحث سهل، راجع الصفحة 4.

البحث عن عنوان



ملاحظة: بحسب نسخة الخرائط التي تم تحميلها على nüvi، قد تتغير أسماء الأزرار وقد يتغير ترتيب بعض الخطوات.

1. المس إلى أين؟ < العنوان.

2. قم بتغيير الولاية أو البلد أو المقاطعة، إذا كان الأمر ضرورياً.

3. المس بحث في الكل.

إذا كنت تعرف المدينة، المس تهجئة اسم المدينة، أدخل رمز المدينة/البريد، والمس تم. اختر رمز المدينة/البريد في القائمة. (لا توفّر كل بيانات الخرائط بحثاً عن رمز بريدي.)

4. أدخل رقم العنوان، والمس تم.

استخدام صفحة أذهب!

بعد اختيار موقع للملاحة إليه، يتم فتح الصفحة أذهب!



- 1 المس لعرض مزيد من المعلومات عن الموقع.
- 2 المس (+) و (-) للتكبير والتصغير.
- 3 المس للاتصال بهذا الموقع لدى الاتصال بالهاتف.
- 4 المس لحفظ هذا الموقع في المفضلة.
- 5 المس لإنشاء مسار رحلة مفصل نحو هذا الموقع.
- 6 المس للعودة إلى الصفحة السابقة. المس باستمرار للعودة إلى القائمة الرئيسية.

تغيير موقع منزلك

1. المس أدوات < بياناتي > اختيار موقع المنزل.
2. قم بتحديد خيار:
 - أدخل عنوانك.
 - استخدم موقعك الحالي.
 - اختر من قائمة بمواقع عُثر عليها مؤخراً.

تعديل موقع منزلك

1. المس إلى أين؟ < المفضلة > كل المفضلة < المنزل.
2. المس تعديل، أدخل تغييراتك، والمس تم.
- إذا قمت بحذف موقع منزلك، فيمكنك إعادة تعيينه باتباع الخطوات المبينة في الصفحة 8.

توفير الملاحظات حول نقاط الاهتمام

1. على صفحة اذهب! المس المربع الأبيض. تظهر معلومات مفصلة حول الموقع.



2. المس ملاحظات للخيارات التالية:

- **تعديل التصنيف**—المس دائرة لتصنيف نقطة الاهتمام من 1 إلى 5 نجوم.
- **تقرير الخطأ**—تتم إزالة العنصر من عمليات البحث المستقبلية. يتم إرسال التقارير إلى Garmin عندما يكون nüvi متصلاً بحاسوب. راجع الصفحة 24.
- **تعديل رقم هاتف**—استخدم لوحة المفاتيح لتغيير رقم الهاتف.

إيجاد مكان من خلال تهجئة الاسم

استخدم لوحة المفاتيح على الشاشة لتهجئة اسم الوجهة التي تبحث عنها. يمكنك أيضاً إدخال أحرف يحتويها الاسم لتحديد البحث.

1. المس إلى أين؟ < نقاط اهتمام > تهجئة الاسم.
2. باستخدام لوحة المفاتيح على الشاشة، أدخل أحرف اسم وجهتك.
3. المس تم.

استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

عندما تظهر لوحة المفاتيح على الشاشة، المس حرفاً أو رقماً لإدخاله.

- **وجهة أخيرة**—ابحث بالقرب من وجهة أخيرة
- **وجهة مفضلة**—اختر وجهة من المفضلة.
- **مسار رحلتي الحالي**—ابحث على طول مسار الرحلة النشط.
- **وجهتي**—ابحث بالقرب من وجهتك الحالية.



المس لإضافة مسافة. المس و لتحريك المؤشر (متوفر في بعض طرازات nūvi). المس لحذف حرف. المس باستمرار لمحو الإدخال بأكمله.

المس **وضع** لاختيار وضع لغة لوحة المفاتيح. المس لإدخال أحرف خاصة، شأن علامات الترقيم. لتغيير تخطيط لوحة المفاتيح، راجع الصفحة 38.

البحث بالقرب من موقع آخر

1. المس إلى أين؟ < بالقرب من.
 2. اختر خياراً:
- **حيث أنا الآن**—ابحث بالقرب من موقعك الحالي.
 - **مدينة مختلفة**—ابحث بالقرب من المدينة التي تدخل إليها.

البحث عن الأمكنة المحفوظة

1. المس إلى أين؟.
2. المس المفضلة.
3. اختر فئة. الأمكنة المحفوظة مدرجة في القائمة.

تعديل الأماكن المحفوظة

1. المس إلى أين؟ < المفضلة.
2. اختر الفئة والموقع الذين تريد تعديلهما.
3. المس تعديل.
4. المس عتصراً للتعديل:

- **تغيير الاسم**—أدخل اسماً جديداً، والمس تم إرفاق صورة—اختر صورة قمت بتحميلها على nüvi أو على بطاقة ذاكرة لتعيينها للموقع.
- **تغيير رمز الخريطة**—المس رمزاً جديداً مستخدماً لوضع علامة على هذا الموقع على الخريطة.
- **تغيير رقم الهاتف**—أدخل رقم هاتف، والمس تم.
- **تغيير الفئات**—اختر فئةً أخرى للموقع.

حذف أماكن عثر عليها مؤخراً

لإزالة كل الأماكن من قائمة أماكن عثر عليها مؤخراً، المس مسح < نعم. ستتم إزالة كل العناصر من القائمة، إلا أن هذا الإجراء لا يحذف المكان الحالي من nüvi.

استخدام المفضلة

يمكنك حفظ أمكنة في المفضلة لتتمكن من إيجادها بسرعة وإنشاء مسارات رحلة لها. إن موقع منزلك هو مخزن أيضاً في المفضلة.

حفظ موقعك الحالي

من صفحة الخريطة، المس  المس حفظ موقع لحفظ موقعك الحالي.

حفظ أماكن تعثر عليها

1. في صفحة اذهب! المس حفظ.
2. المس موافق. يتم حفظ المكان في المفضلة.

- **حذف** المس نعم لإزالة هذا العنصر من قائمة المفضلة.

6. المس  لإضافة موقع آخر إلى مسار رحلتك. المس  لإزالة موقع.
7. المس **التالي** لاحتساب مسار الرحلة وعرضها على الخريطة.
8. المس **حفظ** لحفظ مسار الرحلة والخروج.

إنشاء وسلوك طرق

المس إلى أين < طرق. قم باختيار الطريق التي تريد سلوكها والمس **أذهب**

إنشاء مسار رحلة محفوظ

استعمل nūvi لإنشاء وحفظ طرق قبل رحلتك التالية. يمكنك حفظ أكثر من 10 طرق

البحث عن مكان باستخدام الخريطة
استخدم صفحة استعراض الخريطة لعرض أجزاء مختلفة من الخريطة. المس إلى أين؟ < استعراض الخريطة.

1. المس إلى أين (أو أنوات) < طرق < جديد.
2. المس إضافة نقطة بداية جديدة.
3. ابحث عن موقع لنقطة البداية والمس اختيار.
4. المس إضافة نقطة نهاية جديدة.
5. ابحث عن موقع لنقطة النهاية والمس اختيار.

تلميحات لاستعراض الخريطة

- المس الخريطة، ومرر لعرض أجزاء مختلفة من الخريطة.
- المس  و  للتكبير والتصغير.
- المس أي شيء على الخريطة. يظهر سهم يشير إلى الهدف، ويعرض مربع معلومات حول الموقع. عندما يظهر المربع **اضغط للمزيد**، تتوفر عدة نقاط اهتمام في ذلك الموقع. اضغط لعرض قائمة بنقاط الاهتمام.

3. المس **تنسيق** لاختيار تنسيق الإحداثية الصحيح لنوع الخريطة التي تستخدمها.
4. أدخل الإحداثيات، ثم المس **التالي**.

استخدام ملاحظة الصور

يمكنك تحميل صور تتضمن معلومات عن SD، ومن ثم nūvi أو إلى بطاقة SD الموقع إلى جهاز إنشاء مسارات رحلة لها.

1. اذهب إلى الموقع <http://connect.garmin.com/photos> (غير متوفر في كل المناطق) لتنزيل الصور مع معلومات عن الموقع.
2. اتبع التعليمات على موقع ويب لاختيار الصور وتحميلها.
3. المس إلى أين؟ < المفضلة > صور. الصور مدرجة مع المعلومات عن الموقع.
4. المس صورة.

- المس **حفظ** لحفظ هذا الموقع.
- المس **أذهب!** للملاحة إلى الموقع.
- إذا كان جهاز GPS قيد التشغيل، فالمس **اختيار موقع** لاختيار موقعك في الموقع المحدد. راجع الصفحة 38.

إدخال الإحداثيات

إذا كنت تعرف الإحداثيات الجغرافية لوجهتك، يمكنك استعمال nūvi للانتقال إلى وجهتك باستخدام إحداثيات خط العرض وخط الطول. قد يكون هذا مفيداً على وجه الخصوص عند تشغيل الجيوكاشينغ.

1. المس إلى أين؟ < إحداثيات.
2. المس الإحداثية التي تريد ضبطها.



1 المس لعرض المنعطف التالي.

2 المس لعرض قائمة المنعطفات.

3 المس للتكبير والتصغير.

4 المس للعودة إلى القائمة الرئيسية.

5 المس لعرض حقل بيانات مختلف.

6 المس لعرض صفحة "أين أنا الآن؟".

7 المس لعرض حاسوب الرحلة.

استخدام صفحات الخريطة

يشار إلى مسار رحلتك بخط ماجنتا. أثناء سفرك، يذكّر nūvi إلى الواجهة بمخاطبات صوتية وأسهم على الخريطة ووجهات في أعلى صفحة الخريطة. يشير علم مخطط بمربعات إلى وجهتك. إذا ابتعدت عن الطريق الأصلي، يعيد nūvi احتساب مسار الرحلة ويؤمن اتجاهات جديدة.

قد يظهر رمز حدود السرعة أثناء سفرك على الطرقات الرئيسية. يعرض هذا الرمز حدود السرعة الحالية للطريق.

في بعض الطرازات يتضمن مؤشر الانعطاف أيضاً المساعدة لمعرفة الطرقات، والتي تبلغك في أي شارع فرعي يجب أن تكون للتحضير للإنتقال التالية. راجع الصفحة v لعرض قائمة بالطرازات التي تتضمن المساعدة لمعرفة الطرقات.

عرض حاسوب الرحلة



يعرض حاسوب الرحلة سرعتك الحالية ويوفر إحصائيات حول الرحلة. لعرض حاسوب الرحلة، المس حقل السرعة على الخريطة.

ملاحظة: إذا كنت تتوقف بشكل متكرر، فإترك navi مشغلاً كي يتمكن من قياس الوقت المنقضي بدقة خلال الرحلة.



إعادة تعيين معلومات حاسوب الرحلة
في الخريطة، المس حقل السرعة. المس إعادة ضبط < إعادة ضبط بيانات الرحلة لإعادة ضبط المعلومات في حاسوب الرحلة.

المس إعادة تعيين < إعادة تعيين الحد الأقصى لإعادة تعيين السرعة القصوى.

المس إعادة تعيين < إعادة تعيين تكلفة الوقود لإعادة تعيين تكلفة الوقود.

عرض قائمة المنعطفات

←	750	انعطف يساراً على شارع السعد بن العراب
↶	200	انعطف يمينا على شارع المطعام
📶	100	قم بالوصول إلى فندق البراءة على جهة اليمين
↶		عرض خريطة

عند الملاحه في مسار رحلة، تعرض قائمة المنعطفات التعليمات لكل منعطف في كامل مسار الرحلة والمسافة بين المنعطفات.

المس شريط النص في أعلى الخريطة لفتح قائمة المنعطفات. المس منعطف في القائمة لعرض المنعطف التالي لنفس مسار الرحلة. المس عرض الخريطة لعرض مسار الرحلة بأكمله في صفحة استعراض الخريطة.

عرض صفحة عرض ملتقى الطرق



في بعض طرازات nüvi، تعرض صفحة عرض ملتقى الطرق بعض نقاط التقاء الطرق القريبة وتظهر الشارع الفرعي الذي يجب القيادة فيه. لعرض صفحة عرض ملتقى الطرق المس الزاوية العلوية اليسرى لصفحة الخريطة للوصول إلى صفحة عرض ملتقى الطرق من صفحة المنعطف التالي، المس **عرض ملتقى الطرق**.

راجع الصفحة iv لعرض طرازات nüvi التي تتضمن عرض ملتقى الطرق.

عرض صفحة المنعطف التالي



عند الملاحة في مسار رحلة، يعرض المنعطف التالي المنعطف على الخريطة والمسافة والزمن المتبقي قبل بلوغك المنعطف.

لعرض منعطف قريب على الخريطة، المس مؤشر الانعطاف في الزاوية العلوية اليسرى من الخريطة، أو المس أي منعطف في قائمة المنعطفات.

استخدام صفحة خريطة المشاة



في وضع الاستخدام "مشاة"، يتم عرض مسار الرحلة في خريطة ثنائية الأبعاد. يشير (🚶)، (🚗)، (🚲)، (🚴)، (🚲)، ورموز (🚶) إلى طريقة الملاحظة لذلك القسم من مسار الرحلة. مثلاً، إن رأيت (🚶)، اركب الحافلة في تلك النقطة من مسار الرحلة.

1 المس للتبديل بين أجزاء مسار الرحلة. يقوم nūvi بالتكبير والتصغير في كل جزء من مسار الرحلة، ولكنه لا ينتقل تلقائياً إلى الجزء التالي.

2 المس لعرض دليل مسار الرحلة.

3 المس للتكبير أو التصغير.

4 المس لإعادة مركز الخريطة في موقعك الحالي.

 ملاحظة: قد يكون عليك ضبط هاتفك المحمول ليتصل بـ nūvi بشكل تلقائي عندما يتم تشغيله.

إقران هاتفك

للاقتران والاتصال، يجب أن يكون هاتفك و nūvi مشغولين وعلى بعد أقصاه 33 قدماً (10 أمتار) عن بعضهما.

ابدأ الإقران من nūvi أو من هاتفك. راجع تعليمات الهاتف.

الاقتران باستخدام إعدادات الهاتف

1. المس أدوات < إعدادات < Bluetooth.
2. اختر مفعّل.

إجراء مكالمات هاتفية لاسلكية

تتوفر تقنية Bluetooth® اللاسلكية على بعض طرازات nūvi. راجع الصفحة iv.

تؤسس تقنية Bluetooth اللاسلكية ارتباطاً لاسلكياً بين جهازين، شأن هاتف محمول و nūvi. لتحديد ما إذا كان الهاتف المحمول لديك المزود بتقنية Bluetooth يتوافق مع nūvi، اذهب إلى www.garmin.com/bluetooth.

في المرة الأولى التي تستخدم فيها جهازين معاً، عليك "إقرانهما" من خلال إنشاء علاقة باستخدام رقم سري/مفتاح مرور. بعد الإقران الأولي، بإمكان الجهازان

الاتصال تلقائياً في كل مرة تقوم بتشغيلهما.

- عندما يتصل الهاتف بـ nūvi، تكون جاهزاً لإجراء المكالمات. المس هاتف من القائمة الرئيسية للوصول إلى قائمة الهاتف.
- عندما تقوم بتشغيل nūvi، يحاول الاتصال بأخر هاتف تم الاتصال به.

تلقي مكالمة

- عند تلقي مكالمة، يفتح إطار المكالمة الواردة. المس **إجابة للإجابة** على المكالمة. المس **تجاهل** لتجاهل المكالمة وإيقاف رنين الهاتف.
- مكبر الصوت الداخلي موجود في الناحية الأمامية لـ nūvi، تحدّث بشكل طبيعي.

3. قم بتفعيل مكوّن Bluetooth على هاتفك. قد يكون في قائمة باسم إعدادات أو Bluetooth أو اتصالات أو لاسلكي.
4. ابدأ البحث عن أجهزة Bluetooth.
5. اختر nūvi من قائمة الأجهزة.
6. أدخل رقم تعريف Bluetooth (1234) لجهاز nūvi في الهاتف.

الاقتراح باستخدام إعدادات nūvi

1. في القائمة الرئيسية، المس أدوات < إعدادات < Bluetooth < إضافة.
2. تفعيل مكون Bluetooth في الهاتف، وتفعيل البحث عن/قابل للاكتشاف/الوضع المرئي. قد تكون هذه الإعدادات في قائمة Bluetooth، أو قائمة اتصالات، أو قائمة اللاسلكي.
3. المس موافق في nūvi.
4. اختر هاتفك، والمس موافق.
5. أدخل رقم تعريف Bluetooth (1234) لجهاز nūvi في الهاتف.

مكالمة جارية

أثناء المكالمة، يظهر رمز  **مكالمة جارية**.
المس  < **إنهاء المكالمة للإغلاق**. المس 
< **خيارات المكالمة للخيارات التالية**:

- **نغمات للمس**—تعرض صفحة لوحة مفاتيح تمكّنك من استخدام الأنظمة التلقائية، مثل البريد الصوتي.
- **نقل الصوت إلى الهاتف**—ميزة مساعدة في حال الرغبة في إيقاف تشغيل nūvi ولكن مع استمرار المكالمة، أو إذا حين الحاجة إلى بعض الخصوصية. لإعادة التشغيل، المس **نقل الصوت إلى الجهاز**.
- **كتم الميكروفون**.

 **ملاحظة**: بحسب الشاشة التي تظهر على جهاز nūvi لديك، قد يبدو رمز المكالمة الواردة مختلفاً.

استخدام مكالمة قيد الانتظار

عندما تكون في مكالمة وتأتيك مكالمة أخرى (مكالمة قيد الانتظار)، يظهر إطار المكالمة الآتية. المس **إجابة** للإجابة على المكالمة. توضع المكالمة الأولى في وضع الانتظار.

التبديل بين المكالمات

1. المس  < **تبديل إلى**.
2. المس **إنهاء المكالمة للإغلاق**. لا يقوم هذا الإجراء بقطع المكالمة قيد الانتظار.

الوصول إلى قائمة الهاتف

من القائمة الرئيسية، المس **هاتف** لفتح قائمة الهاتف.

 **ملاحظة**: لا تدعم الهواتف كافة كل ميزات قائمة هاتف nūvi.

عرض محفوظات المكالمة

في كل مرة يتصل هاتفك بـ nūvi، يتم تحويل محفوظات المكالمة تلقائياً إلى nūvi. قد يتطلب نقل البيانات إلى nūvi بضع دقائق.

1. المس هاتف < محفوظات المكالمة.

2. المس فنة لعرض تلك المكالمات. يتم إدراج المكالمات بالترتيب التاريخي. تكون المكالمات الأحدث في أعلى القائمة.

3. المس إدخالاً، والمس طلب.

مكالمة المنزل

أدخل رقم هاتف لموقع منزلك كي تتمكن من مكالمة منزلك بسرعة.

1. المس هاتف < مكالمة المنزل.

2. يطلب nūvi رقم هاتف منزلك.

استخدام دفتر الهاتف

في كل مرة يتصل هاتفك بـ nūvi، يتم تحميل دفتر الهاتف تلقائياً في nūvi. قد يتطلب توفر دفتر الهاتف بضع دقائق. تحويل دفتر الهاتف غير متوفر على كافة الهواتف.

1. المس هاتف < دفتر الهاتف.

2. المس إدخال دفتر الهاتف (جهة الاتصال) الذي تريد الاتصال به.

3. المس مكالمة للاتصال بجهة الاتصال.

طلب نقطة اهتمام

1. المس هاتف < نقاط اهتمام.

2. ابحث عن نقطة الاهتمام التي تريد الاتصال بها.

3. المس مكالمة أو المس رقم الهاتف.

طلب رقم

1. المس هاتف < طلب.

2. أدخل الرقم، والمس طلب.

إجراء مكالمات باستخدام الطلب الصوتي
يمكنك إجراء المكالمات من خلال لفظ اسم جهة الاتصال. قد تحتاج إلى ترتيب خطوات معينة في هاتفك المحمول كي يتعرف على أوامر الطلب الصوتي. راجع تعليمات الهاتف.

1. المس **هاتف** < **الطلب الصوتي**.

2. اللفظ اسم جهة الاتصال.

التحقق من حالة الهاتف

تحقق من مستوى البطارية وقوة إشارة هاتفك بلمس **هاتف** < **حالة**.

إدخال رقم الهاتف

1. المس **هاتف** < **مكالمة المنزل**.

2. المس **إدخال رقم الهاتف** لاستخدام صفحة لوحة المفاتيح أو **الاختيار من دفتر الهاتف** (متوفر فقط إذا كان هاتفك يدعم تحويل دفتر الهاتف).

3. المس **تم** < **نعم**. يطلب nūvi رقم هاتف منزلك.

ملاحظة: لتعديل موقع منزلك أو رقم هاتفك، المس إلى أين؟ < **المفضلة** < **المنزل** < **تعديل**.



الصفحة 52 للمزيد من المعلومات.

1. قم بإدخال بطاقة ذاكرة (اختياري). اضغط عليها حتى تسمع صوت تركيب البطاقة.
2. وصل موصل USB الصغير بجهة nüvi الخلفية.
3. وصل الطرف الأكبر من الكبل بمنفذ USB متوفر في الحاسوب.

تبدو بطاقة الذاكرة وnüvi كمحركات أقراص قابلة للإزالة في جهاز الحاسوب في Windows وكوحدات تخزين مركبة على أجهزة Mac.

ملاحظة: يتعدّد على بعض أجهزة الحاسوب المزوّدة بمحركات شبكة متعددة عرض محركات أقراص nüvi. راجع تعليمات نظام التشغيل لمعرفة كيفية تنظيم محركات الأقراص.

إدارة الملفات

يمكنك تخزين ملفات، مثلاً ملفات صور JPEG، في ذاكرة nüvi الداخلية أو في بطاقة ذاكرة.

ملاحظة: لا يتطابق nüvi مع Windows® و95 وMe وWindows NT وOS 10.3 Mac® والأقدم منه.



أنواع الملفات المعتمدة

- ملفات صور JPEG وJPG: راجع الصفحة 27.
- خرائط و ملفات GPX waypoint من MapSource®: راجع الصفحة 49.
- ملفات POI مخصصة GPI من محمّل POI الخاص بـ Garmin: راجع الصفحة 50.

توصيل nüvi الخاص بك بالحاسوب

عند توصيل nüvi بالحاسوب، سيظهر خيار تثبيت myGarmin Agent™، الذي يراقب منافذ USB في الحاسوب لديك ويسمح لك بالتحقق من التحديثات المتوفرة بسهولة. راجع

حذف ملفات

1. وصل nüvi بالحاسوب، واقترح محرك أقراص/ وحدة تخزين بطاقة ذاكرة أو nüvi.
2. قم بتمييز الملف الذي تريد حذفه.
3. اضغط مفتاح **حذف** على لوحة مفاتيح الحاسوب.



تحذير إذا كنت تجهل استعمال ملف، فلا تَقم بحذفه. تحتوي ذاكرة nüvi على ملفات أنظمة هامة لا يجب حذفها.

نقل ملفات

1. استعرض الحاسوب بحثاً عن الملف الذي تريد نسخه.
2. قم بتمييز الملف، وانقر **تعديل > نسخ**.
3. قم بفتح محرك أقراص/وحدة تخزين بطاقة ذاكرة أو "Garmin".
4. انقر **تعديل > لصق**. يظهر الملف في قائمة الملفات على ذاكرة nüvi، أو بطاقة ذاكرة.
5. عندما تنتهي من نقل الملفات، انقر  فوق شريط الأدوات (علبة النظام)، أو مرر رمز وحدة التخزين إلى **علبة الرسائل غير المهمة** على أجهزة حاسوب Mac.
6. افصل nüvi عن الحاسوب.

1. من القائمة الرئيسية، المس أدوات < أين أنا الآن؟.
2. المس زراً على اليمين لعرض أقرب المواقع ضمن هذه الفئة.
3. المس **حفظ موقع** لحفظ موقعك الحالي.

الوصول إلى التعليمات

- المس **تعليمات** للحصول على معلومات حول استخدام nūvi.
- المس **بحث** للبحث في مواضيع التعليمات عن كلمة أساسية.

استخدام الأدوات

- توفر قائمة الأدوات ميزات كثيرة مفيدة أثناء سفرك.
- من القائمة الرئيسية، المس **أدوات**.

الوصول إلى الإعدادات

- لمزيد من المعلومات حول الإعدادات، راجع الصفحة 38-44.

استخدام صفحة "أين أنا الآن؟"

- استخدم "أين أنا الآن؟" لعرض معلومات حول موقعك الحالي، بما في ذلك المستشفيات، ومراكز الشرطة، ومحطات الوقود. هذه الميزة مفيدة إذا كنت تحتاج إلى إبلاغ طاقم الطوارئ بموقعك.

3. استخدم شريط التمرير أسفل الشاشة لتغيير عدد الصور التي تظهر في الشاشة.

عرض شرائح

1. المس أدوات < عارض الصور < . تظهر

كل صورة لبعض الوقت.

2. المس أي مكان من الشاشة لإيقاف عرض الشرائح.

الملاحة إلى صورة

إذا كانت الصورة تتضمن معلومات عن الموقع، فيمكنك إنشاء مسار رحلة لها.

1. المس أدوات < عارض الصور.

2. اختر صورة.

3. المس **i** < اذهب!

راجع الصفحة 24 للمزيد من المعلومات حول تحميل الصور إلى nūvi.

استخدام عارض الصور

استخدم عارض الصور لعرض الصور التي قمت بتخزينها في nūvi أو على بطاقة ذاكرة.

1. المس أدوات < عارض الصور.

• المس الأسهم للتمرير بين كافة الصور.

2. المس صورة لعرض صورة مكبرة عنها.

• المس **i** لعرض معلومات بشأن الصورة المختارة.

• المس الخريطة ومرر لعرض أجزاء مختلفة من الخريطة.

• المس  لإخفاء شريط القائمة.

الوصول إلى بياناتي

استخدم هذه الأداة لإدارة بياناتك المحفوظة وحذفها، مثل المفضلة.

1. المس أدوات < بياناتي.

2. قم بتحديد خيار:

- اختيار موقع المنزل
- حذف المفضلة التي تم اختيارها
- مسح سجل الرحلة
- عرض أخطاء الخريطة

استخدام الساعة العالمية

1. المس أدوات < ساعة عالمية.

2. لتغيير مدينة مدرجة، المس إحدى المدن.

3. أدخل اسم مدينة، ثم المس تم.

4. اختر المدينة الصحيحة إذا كان الأمر ضرورياً.

5. المس الخريطة العالمية لعرض خريطة. يتم

عرض ساعات المساء في المنطقة المظلمة.

6. المس  لعرض الساعات من جديد.

استخدام الحاسبة

المس أدوات < حاسبة لتنشيط الحاسبة.

استخدام محوّل الوحدات

1. المس أدوات < محوّل الوحدات.

2. المس تحويل، اختر نوع القياس والمس موافق.

3. المس وحدة القياس التي تريد تغييرها.

4. اختر وحدة القياس، والمس موافق. كرر ذلك إذا كان الأمر ضرورياً.

5. المس المربع بالقرب من وحدة القياس لإدخال قيمة.

6. أدخل قيمة، ثم المس تم. تم تحويل الوحدة.

7. المس مسح للقيام بتحويل آخر.

استخدام™ ecoRoute

المس أدوات < ecoRoute.

(تستخدم ميزة ecoRoute لحساب كمية الاقتصاد في استهلاك الوقود بالمركية، وانبعاث الكربون، وسعر الوقود اللازم للوصول الى المكان المطلوب، وتقدم ايضا ادوات لتحسين فعالية الوقود.

إنّ البيانات التي توفرها ميزة ecoRoute ليست سوى تقديرات فقط. لا تتم قراءة البيانات بالفعل من مركبتك. للحصول على تقارير أكثر دقة حول الوقود في مركبتك وعادات القيادة الخاصة بك، قم بمعايرة الاقتصاد في استهلاك الوقود.

في المرة الأولى التي تقوم فيها بالوصول إلى ميزات ecoRoute، ستتم مطالبتك بإدخال معلومات حول المسافة المقطوعة بالميل والوقود الخاصة بمركبتك.

تحديث معدلات التحويل

يمكنك تحديث معدلات تحويل العملات يدوياً لتستخدم دائماً أحدث المعدلات الحالية.

1. المس أدوات < محوّل الوحدات < تحويل.
2. اختر عملة، والمس موافق.
3. المس أزرار العملة واختر العملات التي تريد تحديثها.
4. المس تحديث.
5. المس المربعات بالقرب من العملات لإدخال معدلات جديدة.
6. المس حفظ لحفظ المعدلات الجديدة. المس استعادة لاستخدام معدلات التحويل الأصلية.

عرض التقرير حول الوقود

إذا قمت بإدخال ملف تعريف المركبة وسعر الوقود الحالي، يقوم nūvi باحتساب معدل اقتصاد مركبتك في استهلاك الوقود، وانبعاث الكربون، وسعر الوقود الذي تم استهلاكه.

تستند بيانات استهلاك الوقود إلى تقديرات حول السرعة والتسريع لمركبة متوسطة الحجم.

المس أدوات < ecoRoute > تقرير حول الوقود.



تلميح: للتأكد من أنه يتم دوماً تسجيل بيانات الوقود، أبقِ nūvi مشغلاً أثناء القيادة.

معايرة الاقتصاد في استهلاك الوقود

قم بمعايرة الاقتصاد في استهلاك الوقود لتلقي تقارير حول الوقود أكثر دقة لمركبتك المحددة وعادات القيادة الخاصة بك. قم بالمعايرة عندما تملأ خزان الوقود.

1. قم باحتساب الأميال المقطوعة لكل غالون أو اللترات لكل 100 كيلومتر.
2. المس أدوات < ecoRoute > تقرير حول الوقود < معايرة.
3. المس  و  لإدخال نتيجة الخطوة 1.
4. المس موافق.

ضبط تكلفة الوقود

أدخل معلومات تكلفة الوقود لاحتساب سعر الوقود لمسارات الرحلة ولاحتساب تقارير الوقود.

1. المس أدوات < ecoRoute > سعر الوقود.
2. أدخل سعر الوقود الحالي، والمس تم.

إجراء تحدي القيادة

تساعدك أداة تحدي القيادة على زيادة الاقتصاد في استهلاك الوقود إلى أقصى حد عبر تسجيل عادات القيادة الخاصة بك. كلما كان مجموع النقاط الإجمالي لتحدي القيادة أعلى، كلما تمكنت من توفير الوقود.

المس أدوات < ecoRoute > تحدي القيادة < بدء.

التعرّف على نتيجة تحدي القيادة

المس 9 على صفحة الخريطة لعرض تفاصيل حول التحدي الحالي. يتغيّر لون الصفحة الموجودة على رمز تحدي القيادة بحسب أدائك في التحدي.

إنّ مجموع النقاط الإجمالي هو معدّل ثلاث مجموعات نقاط:

مجموع نقاط التسريع—تربح نقاطاً للتسريع بشكل تدريجي، تخسر نقاطاً للتسريع بشكل سريع.

مجموع نقاط التباطؤ—تربح نقاطاً بالضغط على الفرامل بشكل تدريجي، تخسر نقاطاً بالضغط على الفرامل بشكل مفاجئ.

مجموع نقاط السرعة—تربح نقاطاً بالقيادة بالسرعة المثلى لحفظ الوقود، أي التي تبلغ 45-60 ميل/س لمعظم المركبات.

إيقاف تحدي القيادة

1. من صفحة الخريطة، المس 9.
2. المس إيقاف < نعم.

ضبط ملف تعريف المركبة

المس أدوات < ecoRoute > ملف تعريف المركبة.

نوع الوقود—اختر نوع وقود.

1. المس أدوات < ecoRoute > تقرير حول المسافة المقطوعة بالميل.
2. اختر تقريراً.

يمكنك عرض حتى 20 تقريراً خاصاً بالمسافة المقطوعة بالميل على nūvi. يمكنك أيضاً الوصول إلى التقارير الخاصة بالمسافة المقطوعة بالميل الموجودة في مجلد التقارير على برنامج تشغيل/وحدة تخزين nūvi.

عرض تلميحات عن القيادة

يقدم nūvi تلميحات عن القيادة ليساعدك على حفظ الوقود.

المس أدوات < ecoRoute > تلميحات.

إعادة تعيين بيانات ecoRoute

1. المس أدوات < ecoRoute >.
2. اختر الفئة التي تريد إعادة تعيينها، والمس إعادة تعيين.

الاقتصاد في استهلاك الوقود في المدينة—أدخل متوسط الاقتصاد في استهلاك الوقود في المدينة لمركبتك.

الاقتصاد في استهلاك الوقود على الطريق

السريع—أدخل متوسط الاقتصاد في استهلاك الوقود على الطريق السريع لمركبتك.



تلميح: للحصول على أفضل نتائج، قم بمعايضة الاقتصاد في استهلاك الوقود لديك بدلاً من ضبط الاقتصاد في استهلاك الوقود في المدينة أو على الطريق السريع. راجع الصفحة 30.

عرض تقرير حول المسافة المقطوعة بالميل

تزوّد التقارير حول المسافة المقطوعة بالميل بالمسافة المقطوعة خلال الملاحظة نحو وجهة معينة إضافة إلى الوقت المستغرق ومعدل الاقتصاد في استهلاك الوقود وكلفة الوقود.

يتم إنشاء تقرير خاص بالمسافة المقطوعة بالميل لكل مسار رحلة تتبّعه في القيادة. إذا قمت بإيقاف مسار رحلة على جهاز nūvi، سيتم إنشاء تقرير خاص بالمسافة المقطوعة بالميل للمسافة التي اجتزتها.

الإطلاع على العروض

إذا كانت حزمة nūvi تتضمن مستقبل حركة مرور، فيمكنك أن تتلقى عروضاً وقسائم متعلقة بالموقع. إن المعلومات حول حركة المرور المستندة إلى الإعلانات متوفرة فقط في أميركا الشمالية.

يجب أن يكون جهاز استقبال حركة المرور متصلاً بمصدر طاقة خارجية و عليك أن تكون في منطقة تغطية لتلقي معلومات حول حركة المرور بواسطة الإعلانات. عندما يظهر عرض على الشاشة، المسه للبحث عن أقرب موقع يتعلق بذلك العرض. إذا كان العرض يشمل رمز قسيمة، المس رمز القسيمة على صفحة اذهب! للحصول على رمز قسيمة. دوّن هذا الرمز وقدمه عندما تصل إلى الموقع.

تحذير: لا تحاول تدوين رموز القسيمة أثناء القيادة.



الصفحة iv للحصول على قائمة بالحزم التي تتضمن أجهزة استقبال حركة المرور.



لا تحتاج إلى تنشيط الاشتراك المضمن في مستقبل حركة المرور FM. ينشط الاشتراك تلقائياً بعد أن يلتقط nüvi إشارات أقمار صناعية عند تلقي إشارات حركة المرور من مزود خدمة الدفع. اذهب إلى www.garmin.com/traffic أو www.garmin.com لمزيد من المعلومات.

استخدام حركة مرور FM TMC

ملاحظة: ليست Garmin مسؤولة عن دقة معلومات حركة المرور.



يمكن لجهاز nüvi تلقي حركة المرور FM TMC (قناة رسائل حركة المرور) أو الحصول على محتوى حركة المرور الخاص بـ MSN® Direct وهذا يتوقف على مستقبل حركة المرور المتصل بـ nüvi.

يعرض nüvi محتوى حركة المرور في الطريقة نفسها.

للحصول على معلومات حول أجهزة استقبال حركة المرور ومناطق التغطية، اذهب إلى www.garmin.com/traffic.

التعرف على مستقبل حركة المرور FM TMC

إن مستقبل حركة مرور FM لقناة رسائل حركة المرور (TMC)، المضمن في كبل الطاقة الخاص بالمركبة، مضمن في بعض حزم nüvi وهو ملحق اختياري لكافة الطرازات. راجع

تلقي معلومات عن حركة المرور

لتلقي معلومات عن حركة المرور، يجب تلبية الشروط التالية:

- يجب توصيل مستقبل حركة المرور بـ nūvi.
- يجب توصيل مستقبل حركة المرور و nūvi بمصدر طاقة خارجية.
- يجب أن يكون مستقبل حركة المرور و nūvi في مدى بيانات لمحطة FM تنقل معلومات عن حركة المرور.

 ملاحظة: إن الإطارات المسخنة (المطانية بمعن) قد تقلص من أداء مستقبل حركة المرور.

إضافة الاشتراكات بحركة المرور أو تجديدها

لإضافة اشتراك في حركة المرور أو تجديده، المس أدوات < إعدادات > حركة المرور. للمزيد من المعلومات، راجع الصفحة 43 واذهب إلى www.garmin.com/fmtraffic.

حركة المرور في منطقتك

عندما تتلقى معلومات عن حركة المرور، يظهر رمز حركة المرور في الزاوية العلوية اليسرى من صفحة الخريطة. يتغير لون رمز حركة المرور للإشارة إلى حدة ظروف حركة المرور على مسار رحلتك أو على الطريق الذي تسلكه حالياً.

حركة المرور على مسار رحلتك

عند احتساب مسار رحلتك، يفحص nūvi حركة المرور الحالية ويحسن تلقائياً المسار للوقت الأقصر. في حال حدوث ازدحام سير كبير على طريقك أثناء الملاحة، يعيد nūvi تلقائياً احتساب مسار الرحلة. ستظل تمرّ في المسار حيث الازدحام في حال عدم توفر طرق بديلة.

رمز حركة المرور



في حال طرأ ازدحام حركة مرور غير قوي على مسار رحلتك، المس رمز حركة المرور لعرض علامة تبويب تُظهر الوقت الذي أضافه الازدحام على مسار رحلتك. هذا الوقت مضمّن بالفعل في وقت وصولك المقدّر.

المعنى	الوصف	اللون
حركة المرور طبيعية.	خطورة متدنية	أخضر
حركة المرور مزدحمة بعض الشيء.	خطورة متوسطة	أصفر
حركة المرور مزدحمة جداً أو متوقفة.	خطورة قصوى	أحمر

عرض ازدحامات حركة المرور

1. على صفحة الخريطة، المس رمز حركة المرور.
المرور.
2. المس البحث عن حركة المرور لعرض قائمة بازدحامات حركة المرور.
3. لعرض التفاصيل، المس عنصراً في القائمة. في حال كان هناك أكثر من ازدحام واحد، المس الأسهم لعرض ازدحامات إضافية.

الإطّلاع على العروض

في أميركا الشمالية، إذا كانت حزمة nūvi تتضمن مستقبل حركة مرور FM TMC، سننتلقى عروضاً وقسائم. المس العرض على الشاشة للبحث عن الموقع الأقرب المتعلق بهذا العرض.

تحذير: لا تحاول تدوين رموز القسيمة أثناء القيادة.



لإيقاف تلقى العروض، أوقف تشغيل ميزة حركة المرور. راجع الصفحة 33.

تجنب ازدحام حركة المرور على مسار رحلتك يدويا

1. على صفحة الخريطة، المس رمز حركة المرور.
2. المس حركة المرور على مسار الرحلة.
3. المس الأسهم لعرض ازدحامات حركة مرور أخرى على مسار رحلتك، إذا كان الأمر ضرورياً.
4. المس تجنب لتجنب ازدحام حركة المرور.

عرض خريطة حركة المرور

تظهر خريطة حركة المرور سير حركة المرور المرمزة بالألوان على الطرق المجاورة.

1. على صفحة الخريطة، المس رمز حركة المرور.
 2. المس إظهار خريطة حركة المرور لعرض حوادث حركة المرور على الخريطة.
- للعودة من خريطة حركة المرور إلى الخريطة العادية، المس رمز حركة المرور، ثم المس إظهار الخريطة العادية.

وضع الاستخدام—اختر طريقة الملاحة التي ستعتمدها لتحسين أمثلية مسار الرحلة: **بالسيارة**، أو مشياً، أو على دراجة هوائية.

لوحة المفاتيح المس **QWERTY** لتخطيط مشابه للوحة مفاتيح الحاسوب، أو المس **ABCDE** للحصول على تخطيط بالترتيب الأبجدي (متوفر فقط في طرازي سلسلة nüvi 1300 و1400).

وحدات—غير وحدات القياس إلى **كيلومترات** أو أميال.

حول—عرض رقم إصدار برنامج nüvi ، ورقم معرف الوحدة، ومعلومات حول ميزات برامج عديدة أخرى. ستحتاج إلى هذه المعلومات عندما تقوم بتحديث برنامج النظام أو شراء بيانات خرائط إضافية (راجع الصفحة 50).

استعادة—استعادة إعدادات النظام.

تخصيص nüvi

1. المس أدوات < إعدادات .



2. المس الإعداد الذي تريد تغييره.

3. المس الزر تحت اسم الإعداد لتغييره.

تغيير إعدادات النظام

المس أدوات < إعدادات < نظام.

محاكي GPS—شغل المحاكي لإيقاف تشغيل وضع GPS ومحاكاة الملاحة ولحفظ قوة البطارية.

cityXplorer محمّلة. راجع الصفحة 6.

استعادة—استعد إعدادات الملاحة الأصلية.

ضبط إعدادات العرض

المس أدوات < إعدادات > عرض.

وضع الألوان—اختر نهار لخلفية مضيئة أو ليل
لخلفية مظلمة أو تلقائي للتبديل تلقائياً بين الاثنين.

صورة للشاشة—تشغيل وضع
صورة للشاشة. المس  لأخذ صورة

للشاشة. تم حفظ ملف الصورة
النقطية في مجلد لقطات الشاشة على
محرك أقراص nüvi.

تغيير إعدادات الملاحة

المس أدوات < إعدادات > ملاحة.

تفضيل مسار الرحلة—اختر تفضيلاً لاحتساب
مسار رحلتك:

- الزمن الأسرع—لاحتساب مسارات الرحلة
الأسرع لكن التي قد تكون أطول مسافة.
- المسافة الأقصر—لاحتساب مسارات
الرحلة الأقصر مسافة لكن التي قد تستغرق
وقتاً أطول في القيادة.
- خارج الطريق—لاحتساب مسارات الرحلة
من نقطة إلى نقطة (من دون طرق).
- وقود أقل—لاحتساب مسارات الرحلة التي
تستخدم وقوداً أقل من المسارات الأخرى.
يستند احتساب مسار الرحلة على بيانات
سرعات الطريق وتسريع المركبة لمسار
رحلة معين.

تجنبات—اختيار أنواع الطرق التي تريد تجنبها
في مسار رحلتك.

أنواع المواصلات—اختر وضع المواصلات
العامّة الذي تريد أن يتجنبه nüvi عند احتساب
مسارات الرحلة. متوفر عندما تكون خرائط

إضاءة الشاشة—اضبط مستوى لمعان الضوء الخلفي. إن التخفيف من إضاءة الشاشة الخلفية يزيد من فترة عمل البطارية.

استعادة—استعد إعدادات العرض الأصلية.

تحديث إعدادات الوقت

المس **أدوات < إعدادات > وقت**.

اختيار تنسيق الوقت—اختيار تنسيق الوقت 12 ساعة أو 24 ساعة أو UTC.

الوقت الحالي—قم بضبط الوقت على nūvi يدويًا. اختر **تلقائي** ليقوم nūvi بضبط الوقت بالاستناد إلى موقعك.

استعادة—استعد إعدادات الوقت الأصلية.

إعداد اللغات

المس **أدوات < إعدادات > لغة**.

لغة الصوت—تغيير اللغة لكافة المطالبات الصوتية.

لغة النص— غير النص على الشاشة إلى اللغة المحددة. إن تغيير لغة النص لا يغير لغة البيانات التي أدخلها المستخدم أو بيانات الخرائط، شأن أسماء الشوارع.

لوحة المفاتيح—اختر لوحة المفاتيح للغة التي تريدها. المس **لغة** في أي لوحة مفاتيح لتغيير لغة لوحة المفاتيح.

استعادة—استعادة إعدادات اللغة الأصلية.

رحلاتك. لمسح سجل الرحلة، المس أدوات <
بياناتي > مسح سجل الرحلة.

معلومات عن الخريطة—عرض الخرائط
وإصدارات الخرائط المحملة على nüvi. المس
خريطة لتفعيل (علامة اختيار) أو عدم تفعيل
(لا علامة اختيار) تلك الخريطة.

استعادة—استعد إعدادات الخريطة الأصلية.

تغيير إعدادات الأمان

المس أدوات < إعدادات > أمان.

Garmin Lock—شغل قفل

Lock™ لإقفال nüvi. قم بإدخال

رقم سري من 4 أرقام وقم باختيار موقع أمان.

لمزيد من المعلومات، راجع الصفحة 46.

تغيير إعدادات الخريطة

المس أدوات < إعدادات > خريطة.

تفاصيل الخريطة—ضبط كمية التفاصيل
الظاهرة على الخريطة. بسبب عرض المزيد من
التفاصيل إعادة رسم الخريطة ببطء أكبر.

عرض الخريطة—اختر منظور خريطة.

- المسار نحو الأعلى—عرض الخريطة بـ
ببعدين مع اتجاه الرحلة في الأعلى.
- شمالاً نحو الأعلى—عرض الخريطة بـ
ببعدين مع شمالاً في الأعلى.
- ثلاثي الأبعاد—عرض الخريطة بثلاثة أبعاد
في المسار نحو الأعلى.

ملاحظة: في وضع الاستخدام "مشاة"، شمالاً
نحو الأعلى هو عرض الخريطة الوحيد.



مركبة—المس تغيير لتغيير الرمز المستخدم
لعرض موقعك على الخريطة. المس الرمز الذي
تريد استخدامه ثم المس موافق. تنزيل رموز
إضافية للمركبة من

www.garminarage.com

سجل الرحلة—قم بعرض أو إخفاء سجل

- إسقاط—اختر الهاتف الذي تريد فصله والمس **نعم**.
- إزالة—اختر الهاتف الذي تريد حذفه من ذاكرة nüvi والمس **نعم**.

Bluetooth—تشغيل وإيقاف تشغيل

Bluetooth يظهر رمز . على القائمة الرئيسية إذا كان مكون Bluetooth مشغلاً. لتجنب اتصال الهاتف تلقائياً، المس **غير مفعل**.

اسم مألوف—أدخل اسماً مألوفاً يعرف nüvi في أجهزة ممكنة من تقنية Bluetooth. المس **تم**.

استعادة—استعد إعدادات Bluetooth الأصلية. لا يسمح هذا معلومات الاقتران.

وضع آمن—شغل الوضع الآمن أو أوقف تشغيله. عند تحرك مركبتك، يقوم الوضع الآمن بعدم تفعيل كافة الوظائف التي تتطلب انتباهاً من المشغل ويمكن أن تؤدي إلى صرف الانتباه أثناء القيادة.

استعادة—استعد إعدادات الأمان الأصلية. اعلم أن استعادة إعدادات الأمان لن تقوم بمسح رقم التعريف الشخصي الخاص بتأمين Garmin أو موقع الأمان.

اختيار خيارات تقنية Bluetooth

المس أدوات < إعدادات < Bluetooth.

اتصالات—المس إضافة < موافق للاقتران بهاتف مزود بتقنية Bluetooth اللاسلكية. راجع الصفحة 19 المس تغيير للاتصال بهاتف مختلف.

خيارات أميركا الشمالية

إن اشتراكات FM لحركة المرور وتواريخ انتهاء الصلاحية هي مدرجة. المس **إضافة** لإضافة اشتراك.

خيارات غير أميركا الشمالية

حالي—اختر أي مزود ستستخدمه. المس **تلقائي** لاستخدام أفضل مزود للمنطقة، أو اختر مزود معين لاستخدامه.

بحث عن المزيد—ابحث عن مزود حركة مرور TMC إضافيين. لزيادة مدة البحث، المس **نعم** لمسح جدول المزود.

اشتراكات—عرض اشتراكات حركة مرور FM وتواريخ انتهاء الصلاحية. المس **إضافة** لإضافة اشتراك.

تغيير إعدادات النقاط القريبة

يجب أن يكون لديك نقاط قريبة (شأن نقاط POI مخصصة أو قاعدة بيانات كاميرا أمان) محملة لضبط إعدادات نقطة قريبة. راجع الصفحة 50. المس **أدوات** < **إعدادات** < **نقاط قريبة**.

تحذيرات التقارب—تشغيل أو إيقاف تشغيل التحذيرات عندما تقترب من نقاط POI مخصصة أو كاميرات أمان.

استعادة—استعادة إعدادات النقاط القريبة.

عرض معلومات الاشتراك

بحركة المرور

إن مستقبل حركة المرور مضمّن في بعض حزم nūvi. المس **أدوات** < **إعدادات** < **حركة المرور**.

5. المس التالي على nüvi وأدخل الرمز والمس تم.

لا يمكن إعادة استخدام رمز الاشتراك بحركة المرور. عليك الحصول على رمز جديد في كل مرة تجدد فيها الخدمة. إذا كنت تملك أجهزة استقبال حركة مرور FM متعددة، عليك الحصول على رمز جديد لكل مستقبل.

استعادة كل الإعدادات

1. المس أدوات < إعدادات.
2. المس استعادة.
3. المس نعم.

إضافة اشتراك

يمكنك شراء اشتراكات إضافية أو تجديد في حال انتهاء صلاحية اشتراكك. اذهب إلى www.garmin.com/fmtraffic.



ملاحظة: لست بحاجة لتنشيط الاشتراك المضمن مع مستقبل حركة المرور FM (إذا كان مزوداً بواحد). يتنشط الاشتراك تلقائياً بعد أن يلتقط nüvi إشارات أقمار صناعية عند تلقي إشارات حركة المرور من مزود الخدمة.

1. من القائمة الرئيسية، المس أدوات < إعدادات < حركة المرور.
2. للوحدات في مناطق غير أميركا الشمالية، المس اشتراكات < إضافة. للوحدات في شمال أميركا، المس إضافة.
3. اكتب الرقم التعريفي لوحدة مستقبل حركة المرور FM.
4. اذهب إلى www.garmin.com/fmtraffic لشراء اشتراك بحركة المرور والحصول على رمز مؤلف من 25 حرفاً.

تنظيف شاشة اللمس

قم بتنظيف شاشة اللمس بقطعة قماش ناعمة ونظيفة وخالية من الكتان. استعمل الماء أو الإيزوبروبيل أو منظف النظارات عند الضرورة. ضع السائل على قطعة القماش، ثم قم بتنظيف شاشة اللمس بلطف.

حماية nüvi

- لا تخزن nüvi في مكان قد يتعرض فيه مُطوِّلاً لحرارة قصوى فقد يتسبب هذا بضرر دائم.
- لا تعرض nüvi للماء. فالتعرض للماء قد يسبب خللاً في عمل هذه الوحدة.
- على الرغم من أنه يمكن استخدام إبرة فونوغراف PDA لجعل شاشة اللمس تعمل، لا تحاول هذا أبداً أثناء تشغيل المركبة. لا تستخدم بتاتاً أداة صلبة أو حادة لتشغيل شاشة اللمس لأنه قد ينتج ضرر عن ذلك.

ملحق

الإعتناء ب nüvi

يحتوي nüvi على مكوّنات إلكترونية حسّاسة يمكن أن تصاب بأضرار دائمة إن تعرضت لصدمة قوية أو اهتزاز. للتقليل من خطر الحاق الضرر ب nüvi، تجنب إيقاع وحدتك وتشغيلها في محيط ذات اهتزازات وصدّات كثيرة.

تنظيف الوحدة

إن nüvi مصنوع من أدوات ذات جودة عالية ولا يستلزم صيانة غير التنظيف من قبل المستخدم. قم بتنظيف علبة الوحدة الخارجية (ليس شاشة اللمس) باستخدام قطعة قماش مبللة بمسحوق تنظيف خفيف، ثم جففها بقطعة قماش ناشفة. تجنب المواد المذيبة والمنظفات الكيميائية التي قد تلحق ضرراً بالمكوّنات البلاستيكية.

تجنب السرقة

- لتجنب السرقة، أزل الوحدة وتركيبها بعيداً عن الأنظار عندما لا تستعملها. قم بإزالة الفصلة المتروكة على حاجب الريح باستخدام أداة الالتصاق.
- لا تحتفظ بوحدة في صندوق القفاز.
- سجل منتجك على موقع <http://my.garmin.com>.
- استخدم ميزة Garmin Lock. راجع أدناه لمزيد من المعلومات.

تأمين nüvi

Garmin Lock هو نظام يمنع السرقة ويؤمن nüvi. في كل مرة تشغل nüvi، أدخل الرقم السري أو قد نحو موقع الأمان.

1. المس أدوات < إعدادات > أمان.
2. المس الزر تحت **Garmin Lock** (قفّل Garmin).
3. أدخل رقماً سرياً مؤلف من 4 أرقام وقد نحو موقع أمان.

ما هو موقع الأمان؟

يجب أن موقع الأمان الخاص بك مكان غالباً ما تعود إليه، مثل منزلك. إذا كان nüvi يلتقط إشارات أقمار صناعية وكنت في موقع الأمان، لن تكون بحاجة إلى إدخال الرقم السري.



ملاحظة: في حال نسيت الرقم السري وموقع الأمان، يجب عليك إرسال nüvi الخاص بك إلى Garmin لإلغاء تأمينه. كما يجب عليك إرسال تسجيل منتج صالح أو إثبات بالشراء.

بعد تثبيت myGarmin Agent، ستتم مطابقتك بفتح myDashboard عند توصيل nüvi بالحاسوب. يتحقق myDashboard من nüvi للبحث عن برامج حالية ويوفر معلومات إضافية حول nüvi.

مسح بيانات المستخدم



هام: يحذف هذا كل المعلومات التي أدخلها المستخدم.

1. ثبت إصبعك في الزاوية السفلى اليمنى لشاشة nüvi أثناء تشغيله.
 2. اضغط باستمرار حتى يظهر الإطار المنبثق.
 3. المس **نعم** لمسح كل بيانات المستخدم.
- تمت استعادة كل الإعدادات الأصلية. تم محو كل عنصر قمت بحفظه.

معلومات عن البطارية

لإطالة فترة عمل البطارية، لا تترك nüvi تحت أشعة الشمس المباشرة، وتجنب التعرض المطول للحرارة المفرطة.

معايرة الشاشة

إذا كانت شاشة اللمس لا تستجيب بشكل سليم، فقم بمعايرة شاشة اللمس.

1. أوقف تشغيل nüvi.
2. اضغط على الزاوية العلوية اليسرى للشاشة أثناء بدء تشغيل nüvi.
3. حرر مفتاح التشغيل عندما تظهر شاشة Garmin.
4. واصل الضغط على الزاوية العلوية اليسرى لشاشة اللمس لحوالي ثلاثين ثانية إلى أن تظهر شاشة بيضاء عليها "Press dot" (اضغط على النقطة).

تحديث البرنامج

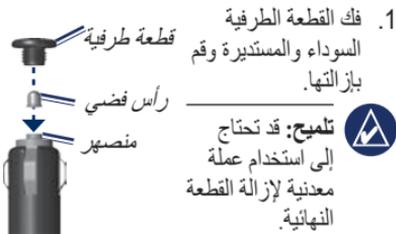
1. وصل nüvi بجهاز الحاسوب الخاص بك باستخدام كبل USB صغير. يتم فتح قائمة AutoPlay.
2. انقر نقرًا مزدوجًا فوق ▲ لفتح صفحة تحميل myGarmin Agent. في حال لم يتم فتح قائمة AutoPlay، أو كنت تستخدم جهاز Mac، فإذهب إلى www.garmin.com/agent.
3. اتبع التعليمات على الشاشة.

تغيير المنصهر

تحذير: عند تغيير المنصهر، لا تقم بتضييع أي من القطع الصغيرة واحرص على إعادتها إلى المكان المناسب.



إن لم تُشحن وحدتك في المركبة، قد تحتاج إلى استبدال المنصهر الموجود على رأس محول المركبة.



2. قم بإزالة المنصهر (الزجاج والأسطوانة الفضية) واستبداله بنوع المنصهر المناسب، والذي يمكن العثور عليه بجانب محول المركبة.

3. تأكد من أن الرأس الفضي موضوع في القطعة الطرفية السوداء. شد القطعة سوداء الطرف.

يشير رمز البطارية في زاوية القائمة الرئيسية إلى حالة بطارية nÜvi. لزيادة دقة قياس البطارية، أفرغ البطارية بالكامل ثم أعد شحنها بالكامل. لا تفصل nÜvi إلى أن يتم شحنه بالكامل.

شحن nÜvi

- اشحن nÜvi لمدة أربعة ساعات على الأقل قبل استخدام طاقة البطارية.
- قم بتوصيل كبل طاقة المركبة.
- قم بتوصيل كبل USB (المضمن في بعض الحزم).
- قم بتوصيل محول تيار متناوب (ملحق اختياري).

4. قم بإزالة الغطاء البلاستيكي الشفاف عن أعلى الأسطوانة.
5. ضع أداة التركيب بالالتصاق على أعلى الأسطوانة. أعكس الذراع إلى الأسفل (نحو الأسطوانة).

™ nüMaps Guarantee

للحصول على تحديث مجاني واحد للخريطة (إذا كان متوفراً)، قم بتسجيل nüvi الخاص بك على الموقع <http://my.garmin.com> في غضون 60 يوماً من التقاط الأقمار والقيادة باستخدام nüvi. لا تكون مؤهلاً للحصول على تحديث مجاني للخريطة إذا قمت بالتسجيل عبر الهاتف أو إذا انتظرت أكثر من 60 يوماً بعد القيادة باستخدام nüvi للمرة الأولى.

إزالة nüvi و تركيبه

لإزالة nüvi من القاعدة، اضغط مقبض القاعدة وحرك nüvi نحو الأمام.

لإزالة القاعدة من التركيب، قم ببرم القاعدة إلى اليمين أو اليسار. قم بالضغط بهذا الاتجاه حتى تخرج القاعدة عن التركيب.

لإزالة أداة التركيب بالالتصاق عن حاجب الريح، أعكس الذراع نحوك. شد علامة الجدولة على أداة الالتصاق نحوك.

تركيب لوح القيادة

استخدم أسطوانة التركيب المرفقة لتركيب وحدتك على لوح القيادة وامتثل لبعض أنظمة الولاية.

تحذير: من الصعب للغاية إزالة لاصق التركيب الدائم بعد تثبيته.



1. نظّف لوح القيادة وجفّفه حيث ستقوم بتثبيت الأسطوانة.
2. أزل الظهارة عن اللاصق على قاع الأسطوانة.
3. ضع الأسطوانة على لوح القيادة.

إضافات وملحقات واختيارية

للمزيد من المعلومات حول الملحقات الإضافية،
اذهب إلى <http://shop.garmin.com>
أو www.garmin.com/extras،
أو اتصل بوكيل Garmin.

نقاط الاهتمام المخصصة

استخدم محمل POI لتحميل نقاط الاهتمام
المخصصة على nüvi. تتوفر قواعد بيانات
POI من شركات مختلفة على إنترنت. تتضمن
بعض قواعد البيانات المخصصة معلومات تنبيه
لنقاط مثل كاميرات الأمان ومناطق المدارس.

خرائط إضافية

يمكنك شراء خرائط إضافية لـ nüvi الخاص
بك. لعرض قائمة بالخرائط المتوافقة مع nüvi،
اذهب إلى صفحة منتج nüvi على موقع
Garmin على ويب
(www.garmin.com)، وانقر فوق علامة
الجدولة **خرائط**.

حول إشارات أقمار GPS

يجب أن يلتقط nüvi إشارات أقمار GPS (نظام
المواقع العالمي) للملاحة إذا كنت في الداخل أو
بجانب مبانٍ أو أشجار مرتفعة أو في مرآب،
قد لا يلتقط nüvi الأقمار الصناعية. اخرج إلى
منطقة خالية من الحواجز المرتفعة لاستخدام
nüvi.

عندما يلتقط nüvi إشارات الأقمار، تكون
أشرطة القوة في القائمة الرئيسية خضراء
. عندما يخسر إشارات الأقمار، تصبح
الأشرطة حمراء أو مفرغة .

للمزيد من المعلومات حول GPS، قم بزيارة
www.garmin.com/aboutGPS.

كاميرات الأمان

تتوفر معلومات حول كاميرا الأمان في بعض الأماكن. تحقق من <http://my.garmin.com> للتوافر. لهذه المواقع، يتضمن nūvi مواقع المئات من كاميرات الأمان. يحذرك nūvi عندما تقترب من كاميرا أمان ويستطيع تحذيرك إذا كنت تقود بسرعة كبيرة. يتم تحديث البيانات أسبوعياً على الأقل، لتتمكن دائماً من الوصول إلى أحدث المعلومات.

يمكنك شراء منطقة جديدة أو توسيع اشتراك قائم في أي وقت. لكل منطقة تشترتها تاريخ انتهاء الصلاحية.

تحذير: ليست Garmin مسؤولة عن دقة أو ندائيات استخدام POI مخصصة أو قاعدة بيانات كاميرا الأمان.



اذهب إلى www.garmin.com/extras وانقر فوق محمل POI لتثبيت محمل POI على جهاز الحاسوب الخاص بك. للمزيد من المعلومات، راجع ملف تعليمات محمل POI. اضغط **F1** لفتح ملف التعليمات.

لعرض نقاط POI المخصصة، المس إلى أين؟
< إضافات > نقاط POI مخصصة.

لتغيير إعدادات تحذيرات التقارب، المس أدوات
< إعدادات > نقاط قريبة < تحذيرات التقارب.

لحذف نقاط POI المخصصة من nūvi، قم بتوصيل nūvi بجهاز الحاسوب الخاص بك. افتح مجلد POI في محرك nūvi أو محرك بطاقة ذاكرة. قم بحذف الملف المسمى poi.gpi.

في أوروبا، اذهب إلى
www.garmin.com/support وانقر فوق
الاتصال بالدعم للحصول على معلومات الدعم
داخل البلد، أو اتصل بـ Garmin (أوروبا)
Ltd. عبر الهاتف على الرقم
+44 (0) 870.8501241.

تسجيل nüvi

اذهب إلى <http://my.garmin.com> لتسجيل
nüvi الخاص بك. راجع الصفحة 24 للحصول
على معلومات حول توصيل nüvi بالحاسوب.

1. قم بتوصيل nüvi. سيظهر خيار تثبيت
myGarmin Agent (خيارى).
2. اتبع التعليمات عبر الإنترنت لتثبيت
myGarmin Agent وقم بتسجيل nüvi.
بعد تسجيل nüvi، يمكنك الاشتراك بخدمات
Garmin عبر الإنترنت.

دليل السفر من Garmin

يوفر دليل السفر من Garmin معلومات مفصلة
حول الأماكن، شأن المقاهي والفنادق. لشراء
ملحق، اذهب إلى
<http://buy.garmin.com> أو اتصل بوكيل
Garmin.

لاستخدام دليل السفر، قم بإدخال بطاقة ذاكرة في
nüvi. المس إلى أين؟ < إضافات. المس اسم
دليل السفر الخاص بك لفتحه.

الاتصال بـ Garmin

اتصل بقسم دعم المنتج من Garmin إذا كانت
لديك أية أسئلة. في الولايات المتحدة الأمريكية،
اذهب إلى www.garmin.com/support
أو اتصل بـ Garmin في الولايات المتحدة
الأميركية عبر الهاتف على الرقم
8200-397 (913) أو 800-1020 (800).

في المملكة المتحدة، اتصل بـ
Garmin (أوروبا) Ltd. عبر الهاتف على
الرقم 0808 2380000.

مدة الشحن: لغاية 4 ساعات

إدخال الطاقة: استخدام طاقة المركبة عبر كبل
طاقة مُتضمّن في المركبة أو تيار متردّد
بواسطة ملحق اختياري
الاستخدام: 5 واط كحد أقصى.

حياة البطارية: لغاية 3 ساعات

نوع البطارية: بطارية ليثيوم ايون لا يستطيع
المستخدم استبدالها أو إعادة شحنها

مستقبل GPS: حساسية عالية مع HotFix™
مدة التحصيل*:

ساخن: < 1 ثانية

بارد: < 38 ثانية

إعادة التعيين من المصنع: < 45 ثانية

*معدل مدة التحصيل لمستقبل ثابت مع رؤية
واضحة للسماء.

المواصفات

سلسلة nüvi 1200

الحجم الفعلي (عرض × ارتفاع × بُعد): 9.3
× 7.5 × 1.6 مم (3.7 × 2.9 × 0.6 بوصة)

الوزن: 113.4 غ (4 أونصة)

الشاشة: 3.5 بوصة قطرية، 240 × 320
بكسل؛ ألوان 64K؛ عرض أفقي ساطع
QVGA TFT مع ضوء خلفي أبيض
وشاشة لمس

العلبة: غير مضادة للماء (IPXO)

نطاق حرارة التشغيل:

0°C–60°C (32°F–140°F)

نطاق حرارة الشحن:

0°C–45°C (32°F–113°F)

تخزين بيانات: ذاكرة داخلية وبطاقة microSD
اختيارية قابلة للإزالة. بيانات مخزنة لمدة
غير محددة.

واجهة الحاسوب: USB 2.0 تخزين كبير
السعة وعالي السرعة

نظام التشغيل: Garmin

إدخال الطاقة: استخدام طاقة المركبة عبر كبل طاقة مُتصَّمن في المركبة أو تيار متردد بواسطة ملحق اختياري للاستخدام: 5 واط كحد أقصى.

حياة البطارية: لغاية 3 ساعات

نوع البطارية: بطارية ليثيوم أيون لا يستطيع المستخدم استبدالها أو إعادة شحنها

مستقبل GPS: حساسية عالية مع إصلاح عاجل
مدة التحصيل*:

ساخن: < 1 ثانية

بارد: < 38 ثانية

إعادة التعيين من المصنع: < 45 ثانية

*معدل مدة التحصيل لمستقبل ثابت مع رؤية واضحة للسماء.

سلسلة nüvi 1300

الحجم الفعلي (عرض × ارتفاع × بُعد): 12.2 × 7.5 × 1.6 سم (4.8 × 2.9 × 0.6 بوصة)

الوزن: 161.6 غ (5.7 أونصة)

الشاشة: 4.3 بوصة قطرية، 272 × 480 بكسل؛ ألوان 64K؛ عرض أفقي ساطع
WQVGA TFT مع ضوء خلفي أبيض وشاشة لمس

العلبة: غير مضادة للماء (IPXO)

نطاق حرارة التشغيل:

0°C–60°C (32°F–140°F)

نطاق حرارة الشحن:

0°C–45°C (32°F–113°F)

تخزين بيانات: ذاكرة داخلية وبطاقة microSD اختيارية قابلة للإزالة. بيانات مخزنة لمدة غير محددة.

واجهة الحاسوب: USB 2.0 تخزين كبير السعة و عالي السرعة

نظام التشغيل: Garmin

مدة الشحن: لغاية 4 ساعات

إدخال الطاقة: استخدام طاقة المركبة عبر كبل طاقة مُتصِّمَن في المركبة أو تيار متردّد بواسطة ملحق اختياري للاستخدام: 5 واط كحد أقصى.

حياة البطارية: لغاية 3 ساعات

نوع البطارية: بطارية ليثيوم أيون لا يستطيع المستخدم استبدالها أو إعادة شحنها

مستقبل GPS: حساسية عالية مع إصلاح عاجل
مدة التحصيل*:

ساخن: < 1 ثانية

بارد: < 38 ثانية

إعادة التعيين من المصنع: < 45 ثانية

*معدل مدة التحصيل لمستقبل ثابت مع رؤية واضحة للسماء.

سلسلة nüvi 1400

الحجم الفعلي (عرض × ارتفاع × بُعد): 13.7 × 8.6 × 1.6 سم (بوصة)
0.6 × 3.4 × 5.4

الوزن: 221.1 غ (7.8 أونصة)

الشاشة: 5.0 بوصة قطرية، 272 × 480

بكسل؛ ألوان 64K؛ عرض أفقي ساطع

WQVGA TFT مع ضوء خلفي أبيض

وشاشة لمس

العلبة: غير مضادة للماء (IPXO)

نطاق حرارة التشغيل:

0°C–60°C (32°F–140°F)

نطاق حرارة الشحن:

0°C–45°C (32°F–113°F)

تخزين بيانات: ذاكرة داخلية وبطاقة microSD

اختيارية قابلة للإزالة. بيانات مخزنة لمدة

غير محددة.

واجهة الحاسوب: USB 2.0 تخزين كبير

السعة و عالي السرعة

نظام التشغيل: Garmin

مدة الشحن: لغاية 4 ساعات

بيان التقيّد

تعلن Garmin بموجب هذا أنّ منتج nüvi هذا يتقيّد بالمتطلبات الأساسية وغيرها من الأحكام ذات الصلة بالتوجيه 1999/5/EC. لعرض بيان التقيّد بأكمله، انظر الموقع على ويب لمنتج Garmin الخاص بك www.garmin.com.

اتفاقية ترخيص البرنامج

باستخدام nüvi، أنت توافق على التقيّد ببنود اتفاقية ترخيص البرنامج التالية وشروطها. يرجى قراءة هذه الاتفاقية بعناية.

تمنحك Garmin ترخيصاً محدوداً لاستخدام البرنامج المضمّن في هذا الجهاز ("البرنامج") بموجب نموذج ثنائي قابل للتطبيق في التشغيل العادي للمنتج. وتحفظ Garmin بالعنوان وحقوق الملكية وحقوق الملكية الفكرية في البرنامج وله.

تقرّ بأن البرنامج ملك Garmin ومحمي بموجب قوانين حقوق النشر في الولايات المتحدة الأمريكية والمعاهدات الدولية لحفظ حقوق النشر. وتقرّ أيضاً بأن بنية البرنامج وتنظيمه وشفرفته هي أسرار تجارية قيّمة لشركة Garmin وبأن البرنامج يبقى في صيغة مصدره المشفر سراً تجارياً قيّماً لـ Garmin. كما

أنك توافق على عدم إلغاء التحويل البرمجي أو إلغاء التجميع أو تعديل أو إجراء تجميع عكسي أو هندسة عكسية أو تحويل البرنامج أو أي جزء منه إلى أي شكل يمكن قراءته بالعين أو إنشاء أي أعمال مشتقة مستندة إلى البرنامج. وتوافق على عدم تصدير أو إعادة تصدير البرنامج إلى أي بلد منتهكاً بذلك قوانين رقابة التصدير في الولايات المتحدة الأمريكية.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

مشكلة/سؤال	حل/إجاب
لا يلتقط nūvi إشارات الأقمار الصناعية مطلقاً.	خذ nūvi خارج مرائب المواقع وبعيداً عن المباني والأشجار المرتفعة. وأيقه ثابتاً لبضع دقائق.
لا تصمد أداة الالتصاق على حاجب الريح الخاص بي.	قم بتنظيف أداة الالتصاق وحاجب الريح عن طريق الفرك بمطهر. وجففهما بقطعة قماش جافة ونظيفة. قم بتركيب أداة الالتصاق كما هو مبين في الصفحة 2.
لا يمكن شحن nūvi في مركبتى.	تحقق من المنصهر في كبل الطاقة الخاص بالمركبة (راجع الصفحة 47). تأكد من أن المركبة مشغلة وأنها تزود مخرج الطاقة بالطاقة. يمكن شحن nūvi وسط حرارة تتراوح ما بين 32 فهرنهايت و113 فهرنهايت (0 درجة مئوية و45 درجة مئوية). لا يمكن شحن nūvi إذا وُضع تحت أشعة شمس مباشرة أو في محيط ساخن.
لا تبقى بطاريتي مشحونة لمدة طويلة.	لإطالة الوقت قبل إعادة الشحن، أطفئ الضوء الخلفي. المس أدوات < إعدادات < عرض < إضاءة الشاشة.
كيف يمكنني مسح كل بيانات المستخدم الخاصة بي؟	ثبّت إصبعك في الزاوية اليمنى السفلى للشاشة nūvi أثناء تشغيله. اضغط باستمرار حتى تظهر الرسالة. المس نعم لمسح كافة بيانات المستخدم.

مشكلة / سؤال	حل / جواب
لا يبدو قياس البطارية دقيقًا.	دع الوحدة تفرغ شحنتها بالكامل، ثم اشحنها بالكامل (من دون مقاطعة دورة الشحن).
لا تستجيب شاشة اللمس مع لمساتي.	قم بمعايرة شاشة اللمس كما هو مبين في الصفحات 44-45.
كيف أعرف أن nüvi هو في وضع تخزين USB كبير السعة؟	عندما يكون nüvi في وضع تخزين USB كبير السعة، ستظهر صورة nüvi متصل بجهاز حاسوب. سترى أيضًا محركي أقراص جديدين قابلين للإزالة مدرجين في جهاز الحاسوب الخاص بي.
لا يتحسس الحاسوب أبداً اتصال nüvi.	1. افصل كبل USB عن الحاسوب. 2. قم بإيقاف تشغيل nüvi. 3. قم بوصل كبل USB بمنفذ USB في الحاسوب وب nüvi. يقوم nüvi بالتشغيل تلقائياً ويتحول إلى وضع تخزين USB كبير السعة. تأكد من أن nüvi متّصل بمنفذ USB وليس بلوحة وصل USB.

مشكلة / سؤال	حل / جواب
لا يمكنني رؤية أي محرك جديد قابل للإزالة في قائمة المحركات.	إذا كان لديك عدد من محركات أقراص الشبكة مخططين على الحاسوب الخاص بك، فقد يواجه Windows مشكلة في اختيار أحرف محرك الأقراص على محركات nūvi. راجع ملف تعليمات نظام التشغيل لمعرفة كيفية تخطيط/اختيار أحرف محرك الأقراص.
كيف يمكنني إيجاد مطاعم قريبة من الفندق الذي سأنزل فيه في المستقبل؟	<p>احفظ الفندق في المفضلة. راجع الصفحة 12 لمزيد من المعلومات حول المفضلة. يمكنك عندئذ البحث بالقرب من الفندق عن مطاعم.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. المس إلى أين؟ < بالقرب من. 2. اختر وجهة مفضلة. 3. قم باختيار وجهة. 4. المس نقاط اهتمام < طعام وشراب. 5. اختر فئة. يبحث nūvi عن مواقع بالقرب من الفندق. 6. اختر مطعمًا.
لن يتصل هاتفي بـ nūvi.	<p>تأكد من أنك تملك nūvi مزود بـ Bluetooth. راجع الصفحة iv. المس أدوات < إعدادات < Bluetooth. تحقق من أن حقل Bluetooth هو مختار ك مفعّل.</p> <p>تأكد من أن هاتفك مشغّل ولا يبعد أكثر من 33 قدم (حوالي 10 أمتار) عن nūvi. راجع www.garmin.com/bluetooth للمزيد من التعليمات.</p>

فهرس

رموز

32-29 ecoRoute™

معايرة الاقتصاد في استهلاك

الوقود 30

تحدي القيادة 31

التقرير حول الوقود 30

تقرير الأميال 32

تلميحات 32

ملف تعريف المركبة 29

عرض خريطة ثنائي وثلاثي

الأبعاد 41

nüvi

العلبة 1

شحن 48

تنظيف 45

طرازات iv

تركيب 49

حماية 45

إعادة تعيين 4

46, 41 Garmin Lock

47 WebUpdater

35 حركة المرور

49 nüMaps Guarantee

58 USB

24 وضع تخزين كبير السعة

50, 24 MapSource

أ

إعلانات

تعطيل 33

إرفاق صورة بالموقع 13

إصدار صوتي 38

إضاءة الشاشة 40

استعراض الخريطة 13

إحداثيات 14

الموقع الحالي، حفظ 12

أحرف تشكيليّة 11

إعدادات العرض 39

البحث عن أماكن 4

حسب العنوان 8

حسب الإحداثيات 14

حسب الاسم 10

حسب الرمز البريدي 8

بالقرب من موقع آخر 11

اختيارات أخيرة 12

أماكن محفوظة (المفضلة) 12

استخدام صور 14-15

اتجاهات القيادة 16

إضافات 50-51

8 اذهب إلى المنزل

إعدادات اللغة 40

إخراج، صوت 4

إضاءة

الشاشة 40

39 صورة للشاشة

اتفاقية

56 ترخيص البرنامج

تحديث 47

إصدار 38

49 إزالة أداة التركيب

إعادة تعيين

16 أقصى سرعة

بيانات الرحلة 16

4 nüvi

7 إعادة احتساب مسارات الرحلة

19 إقران هاتف محمول

إعدادات 38-43

استعادة 44

اختيار موقع 13

50 إشارات الأقمار الصناعية

26 أين أنا الآن؟

إلى أين؟ 8-14

على حاجب الريح 57	تأمين	أنواع الملفات المعتمدة 24
إزالة عن أداة التركيب 48	46 nüvi	إعدادات النظام 38
تكبير/تصغير 13	الشاشة 4	أنواع الطرق 39
تقرير حول المسافة المقطوعة	تحويل	أقصى سرعة، إعادة تعيين 16
بالميل 32	العملة 29	أميال 38
تحديث	الوحدات 28	اتصال صوتي 23
الخرائط 49، 50	تخصيص 44-38 nüvi	استكشاف الأخطاء وإصلاحها 57
برنامج 47	تحديث مجاني للخريطة 49	اتجاهات مفصلة 16
	تحويل 7	إعدادات الوقت 40
ج	تحدي القيادة 31	أدوات 26-31
جيوكاشينغ 14	تقنية Bluetooth 19-23	
	إجراء مكالمة من صفحة	ب
ح	أذهب! 9	البطارية 47، 57
حذف	حذف هاتف 42	بطارية ليثيوم أيون 47، 53، 54، 55
كل بيانات المستخدم 47	حول طرازات iv nüvi	بيان التقيّد 56
حرف 11	الاقتران بهاتف 19	بياناتي 28
نقاط POI مخصصة 51	إعدادات 42	بريد صوتي 21
المفضلة 13	تسجيل 46	بيانات المستخدم، حذف 47
قائمة النتائج الأخيرة 12	تجنّبات المواصلات العامة 39	
حاسبة 28	خرائط المدينة 3، 6	ت
حفظ	التقرير حول الوقود 30	تعديل الأماكن المحفوظة
أماكن تعرّض عليها 12	التعليمات 26	تغيير الفئات 13
موقعك الحالي 12، 13	تخزين 45 nüvi	تغيير رمز الخريطة 13
حاسوب الرحلة 16	تركيب	تغيير الاسم 12
حركة المرور 34	على لوح القيادة 49	تغيير رقم الهاتف 13
إضافة اشتراكات بحركة		

طريق مشاة 38	حول طرازات iv nüvi	المرور 43
ع	رمز المركبة 41	حوادث 36
عناوين 8	رقم سري	خ
عرض ملقئى الطرق 17	20 Bluetooth	خرائط إضافية 50
حول طرازات iv nüvi	46 Garmin Lock	خرائط المدينة 3، 6
العرض 14	س	خرائط مفصلة 41
ق	ساعة عالمية 28	خريطة
قائمة المنعطفات 16	سرقفة 46	إضافة 50
قاعدة بيانات كاميرا الأمان 51	ساعة المنبه 52	استعراض 13
قاعدة بيانات منطقة مدرسة 50	سعر الوقود، ضبط 30	مستوى التفصيل 41
قرص لوح القيادة 49	سجل الرحلة 41	تفعيل خرائط مفصلة 41
ك	ش	زر معلومات الخرائط 41
كاميرا أمان 51	شحن 48، 57	المشاة 18
كيلومترات 38	ص	إعدادات 41
كتم الصوت	صفحة خيارات اذهب! 9	إصدار 41
صوت 4	صفحة دليل الرحلة 6	عرض 41
مكالمة هاتفية 21	صفحة خيارات مسار الرحلة 6	تكبير/تصغير 13
ل	ط	خارج الطريق، توجيه 3، 39
لون الخلفية 39	طرازات nüvi	د
لوحة المفاتيح 10	iv 1200	دقتر الهاتف 22
وضع اللغة 11، 40	iv 1300	دليل السفر من Garmin 52
تخطيط 38	iv 1400	ر
لوحة مفاتيح QWERTY 38	الطول 14	رمز الموقع 41
		رمز حدود السرعة 15

أمان 46	المنزل	لوحة مفاتيح على الشاشة 10
إعدادات 41	رقم الهاتف 22	لغة النص 40
محاكاة مسار رحلة 38	اختيار موقع 8	لغة الصوت 40
مواصفات	مكالمة واردة 20	
سلسلة nūvi 1200 53	ملفات صور JPEG 24	م
nūvi 1300 series 54	المساعدة لمعرفة الطرقات	مجموع نقاط التسريع 31
nūvi 1400 series 55	حول طرازات iv nūvi	ملحقات 50، 51
مجموع نقاط السرعة 31	استخدام 15	ميزة ضد السرعة 41، 46
المنطقة الزمنية 40	مقاييس، تحويل 28	معلومات عن البطارية 47
معايرة	ملاحة 15	الملاحة بالدرجة الهوائية 38
شاشة لمس 47، 58	وضع 38	مكالمة
تنظيف 45	إعدادات 39	الإجابة 20
إعدادات 40	المنعطف التالي 17	مكالمة قيد الانتظار 21
المسار نحو الأعلى 41	ملاحة الصورة	إغلاق 21
نقل ملفات 25	تحميل صور 14	محفوظات 22
محول الوحدات 28	مواقع عثر عليها مؤخراً 12	المنزل 22
معرف الوحدة 38	مسارات الرحلة	كتم الصوت 21
ملف تعريف المركبة 31	وضع 38	نقاط POI مخصصة 51
	خارج الطريق 39	مجموع نقاط التباطؤ 31
ن	تفضيلات 39	المفضلة 12
نقاط قريبة	محاكاة 38	ملاحظات حول نقاط الاهتمام 10
تحذيرات 43	إيقاف 7	ملفات 24-25
إعدادات 43	وضع أمن 42	حذف 25
نقاط الاهتمام 10	منطقة بحث 11	الأنواع المعتمدة 24
تخصيص 50	موقع	منصهر، تغيير 48

- تعديل رقم هاتف 10
- تعديل التصنيف بالنجمات 10
- محمل POI 24
- تقرير الخطأ 10
- النظام العالمي لتحديد المواقع
(GPS)
- حول النظام العالمي لتحديد
المواقع (GPS) 50
- إيقاف تشغيل/تشغيل 38

و

- وضع ملاحه المشاة 38
- دليل الرحلة 6
- خيارات مسار الرحلة 6
- وضع الاستخدام 3، 38

للحصول على آخر تحديثات البرامج المجانية (باستثناء بيانات الخرائط) خلال استخدام منتجات **Garmin**، قم بزيارة موقع **Garmin** الإلكتروني على www.garmin.com.



© 2009-2010 Garmin Ltd. أو شركاتها التابعة

.Garmin International, Inc
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, USA

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9LR UK

Garmin Corporation
رقم 68, Jangshu 2nd Road, Sijhih, Taipei County, Taiwan

www.garmin.com